

令和2年12月1日

名古屋教育医療記者会 各位

名古屋市立大学事務局学生課
主幹 成瀬 陽子 052(872)5041

名古屋市立大学の留学生による
「せかいのことばでおはなし会」
～子どもたちには どんな風に聴こえるのだろうか?～

名古屋市立大学の留学生が、絵本を母国語で読み聞かせる「せかいのことばでおはなし会」を、12月12日(土)名古屋市鶴舞中央図書館において開催します。2014年から毎年開催している大盛況のイベントですが今年度は新型コロナウイルス感染症対策のため参加人数を制限し、開催時間を短縮して実施します。

たとえ言葉がわからなくても、日本の子どもたちもよく知っているお話ですので、外国語の抑揚など、子どもも大人も普段とは違った外国の雰囲気を楽しむことができます。また、絵本の「読み聞かせ」の他、留学生による母国の「お国自慢」「ゲーム」なども予定しています。

つきましては、広くこの企画を知って頂きたくご案内申し上げますとともに、あわせて是非ご取材くださいますようお願い申し上げます。

記

1 目的

名古屋市立大学への留学生と市民の皆さんとが直接触れ合うことにより、市民の皆さんの国際理解を促進することと併せて留学生の名古屋に対する理解を深めることを主な目的とします。

2 開催日時

令和2年12月12日(土) 午後3時～3時30分 (予定)

3 開催場所

名古屋市鶴舞中央図書館1階 第一集会室
住所：名古屋市昭和区鶴舞一丁目1番155号

4 内容

留学生による母国語での「読み聞かせ」、「お国自慢」、「ゲーム」等

5 入場

事前申込必要 定員15名
(申込方法：鶴舞図書館(奉仕第一係) 電話741-9811 または児童室カウンターまで)



【昨年度の様子】

6 対 象

4歳くらいから小学校低学年のお子さんとその保護者を中心とした図書館利用者全般

7 全体進行

名古屋市立大学事務局学生課(国際交流センター)職員

8 参加する留学生

①中国人のおねえさん

所 属：名古屋市立大学 人間文化研究科

出身国：中国

読む絵本：『小象散歩』

(邦題「ぞうくんのさんぽ」)

母 国 語：中国語



②韓国人のおにいさん

所 属：名古屋市立大学 人文社会学部

出身国：韓国

読む絵本：『친절한 친구들』

(邦題「しんせつなともだち」)

母 国 語：韓国語



③ベトナム人のおねえさん

所 属：名古屋市立大学 経済学部

出身国：ベトナム

読む絵本：『Chú sấu háu ăn』

(邦題「はらぺこあおむし」)

母 国 語：ベトナム語



9 主 催

名古屋市鶴舞中央図書館

協力：名古屋市立大学事務局学生課(国際交流センター)

10 その他

新型コロナウイルス感染症の拡大状況によっては、中止となる場合があります。

せかいのことばで おはなし会

申込みが
必要です!

なごやしりつだいがく りゅうがくせい ちゅうごくご
名古屋市立大学の留学生が中国語、ベトナム語、韓国語で
えほん よ き
絵本の読み聞かせをしてくれます。

それぞれの出身国についても紹介します。

としょかん がいこく ぶんか ことば
図書館で、外国の文化と言葉にふれてみませんか?

Mọi người
hãy đến nhé!

にちじ
日時 : 12/12 (土) ごご3時~3時30分

ばしょ
場所 : つるまちゅうおう としょかん だいいちしゅうかいしつ

たいしょう
対象 : 4才くらい~おとな 15にんまで

もうしこみ
申込 : 12/5 (土) ごぜん9時30分~
でんわ (741-9811) とじどうしつカウンターでうけつけます

◆◆◆プログラム (予定) ◆◆◆

- ・『小象散歩』 <中国語> (ぞうくんのさんぽ)
- ・『친절한 친구들』 <韓国語> (しんせつなともだち)
- ・『Chú sâu háu ăn』 <ベトナム語> (はらぺこあおむし)

新型コロナウイルス感染予防について

- ・新型コロナウイルスの感染状況によって、中止になる場合があります。
- ・体調がすぐれない場合は、参加を自粛してください。
- ・陽性者、感染が疑われる人との接触がある場合、入国制限・入国後観察期間を要する国や地域への渡航または在住者との接触がある場合は、参加を自粛してください。
- ・入館の際はマスクを着用し、手を消毒してください。
- ・入場の際に検温を実施します。
- ・開催中、会場は換気を実施いたします。

協力 : 名古屋市立大学国際交流センター

お問合せ : 鶴舞中央図書館 でんわ : 741-9811 FAX : 733-6337

快来玩吧!!

모두
오세요!